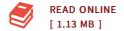


Translation in Systems: Descriptive and Systemoriented Approaches Explained (Paperback)

By Theo Hermans

St Jerome Publishing, United Kingdom, 2014. Paperback. Condition: New. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. The notion of systems has helped revolutionize translation studies since the 1970s. As a key part of many descriptive approaches, it has broken with the prescriptive focus on what translation should be, encouraging researchers to ask what translation does in specific cultural settings. From his privileged position as a direct participant in these developments, Theo Hermans explains how contemporary descriptive approaches came about, what the basic ideas were, and how those ideas have evolved over time. His discussion addresses the fundamental problems of translation norms, equivalence, polysystems and social systems, covering not only the work of Levy, Holmes, Even-Zohar, Toury, Lefevere, Lambert, Van Leuven-Zwart, Dhulst and others, but also giving special attention to recent contributions derived from Pierre Bourdieu and Niklas Luhmann. An added focus on practical questions of how to investigate translation (problems of definition, description, assessment of readerships, etc.) makes this book essential reading for graduate students and indeed any researchers in the field. Hermans account of descriptive translation studies is both informed and critical. At the same time, he demonstrates the strength of the basic concepts, which have...



Reviews

Very beneficial to all of category of folks. We have read through and i am sure that i will going to read once again once again in the future. Your daily life span will probably be change when you full reading this pdf.

-- Amelia Roob DDS

Extensive information for ebook fans. it was writtern very flawlessly and useful. You are going to like just how the author publish this pdf. -- Jarrod Prosacco

Relevant eBooks

لمر

Kindergarten Culture in the Family and Kindergarten; A Complete Sketch of Froebel s System of Early Education, Adapted to American Institutions. for the Use of Mothers and Teachers

Rarebooksclub.com, United States, 2012. Paperback. Book Condition: New. 246 x 189 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****.This historic book may have numerous typos and missing text. Purchasers can download a free scanned copy of the original...

	2
لحر	

The Whale Tells His Side of the Story Hey God, Ive Got Some Guy Named Jonah in My Stomach and I Think Im Gonna Throw Up

B&H Kids. Hardcover. Book Condition: New. Cory Jones (illustrator). Hardcover. 32 pages. Dimensions: 9.1in. x 7.2in. x 0.3in.Oh sure, well all heard the story of Jonah and the Whale a hundred times. But have we heard it from the perspective of the...



Daddyteller: How to Be a Hero to Your Kids and Teach Them What s Really by Telling Them One Simple Story at a Time

Createspace, United States, 2013. Paperback. Book Condition: New. 214 x 149 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. You have the power, Dad, to influence and educate your child. You can teach your child about a virtue or...

لحر	

Barabbas Goes Free: The Story of the Release of Barabbas Matthew 27:15-26, Mark 15:6-15, Luke 23:13-25, and John 18:20 for Children

Paperback. Book Condition: New.

لحر

Index to the Classified Subject Catalogue of the Buffalo Library; The Whole System Being Adopted from the Classification and Subject Index of Mr. Melvil Dewey, with Some Modifications .

Rarebooksclub.com, United States, 2013. Paperback. Book Condition: New. 246 x 189 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****. This historic book may have numerous typos and missing text. Purchasers can usually download a free scanned copy of the...

لمر

Some of My Best Friends Are Books : Guiding Gifted Readers from Preschool to High School Book Condition: Brand New. Book Condition: Brand New.